



Stiftung Evangelische Jugendhilfe
St. Johannis Bernburg



Stiftung
Evangelische Jugendhilfe
St. Johannis Bernburg
Agnetenstraße 14
39106 Magdeburg

Telefon: 0391-79293373
Telefax: 0391-79293379
E-mail: info@steh.de
Internet: www.steh.de

Sitz: Bernburg
Vorstand: Klaus Roth
Regierungspräsidium Dessau
Register-Nr.: DE-11741-007

Bankverbindung:
Volksbank Börde-Bernburg eG
Konto-Nr.: 732 648
BLZ: 810 690 52

Elterninfo - Schnelltests für Kinder zu Hause

Liebe Eltern,
seit dem 1. März können wieder alle Kinder die Kita oder den Hort besuchen. Das freut uns und besonders die Kinder.

Es ist aus unserer Sicht sehr wichtig, dass Erzieher*innen und Kinder regelmäßig getestet werden, um die Ausbreitung des Coronavirus wieder zu minimieren.

Dazu stellt uns das Land für alle Kinder Schnelltests (Coronavirus Antigentest) zur Verfügung. Die Schnelltests sind einfach anzuwenden. Eine grobe Beschreibung des Tests finden Sie am Ende der E-Mail und ausführlicher im Anhang der E-Mail. (Ein Video mit einer Anleitung finden Sie hier: <https://www.roche.de/patienten-betroffene/informationen-zu-krankheiten/covid-19/sars-cov-2-rapid-antigen-test-patienten-n/>)

Die Lieferung erhalten wir in Absprache mit den Ministerien.

Die erste Testung erfolgt zum Dienstag nach Ostern (06.04.), das heißt Sie testen Ihr Kind frühestens am Montag-Abend **oder** spätestens am Dienstag-Morgen vor dem Besuch in Hort oder Kita.

Sobald die Tests da sind, wird immer von Sonntag-Abend zum Montag-Morgen **und** Mittwoch-Abend zum Donnerstag-Morgen getestet. (Im Hort wird nicht getestet, sondern in der Schule. In der Schule könnte in einem anderen Rhythmus getestet werden-bitte fragen Sie nach!)

Sobald die **Tests in der Kita** sind, geben wir sie den Eltern mit nach Hause. **Sie testen Ihr Kind freiwillig zu Hause.**

Sprechen Sie mit den Erzieher*innen über den Test und Ihre Erfahrung. Wir haben hier vollstes Vertrauen zu Ihnen als Eltern. Die Kinder dürfen auch ohne die Testung in die Kita/ den Hort kommen.

Kurz-Anleitung:

- Mit einem Stäbchen Sekret (Nasenschleim) wird aus beiden vorderen Naseneingang entnommen.
- Das Stäbchen für 30 Sekunden in die beigelegte Flüssigkeit tauchen und bewegen.
- Das Röhrchen mit der Flüssigkeit leicht zusammendrücken und das Stäbchen wieder rausnehmen.
- Die Flüssigkeit tropfenweise auf den Teststreifen geben.
- 15 Minuten Warten und das Testergebnis ablesen.

Bei einem **positiven** Ergebnis melden Sie sich:

1. per Telefon oder E-Mail in der Kita/ beim Hort **UND**
2. bei Ihrem Kinder-/ Hausarzt oder im Fieberzentrum, um einen PCR-Test machen zu lassen. Bis zum Ergebnis des PCR-Test lassen Sie Ihr Kind bitte in Quarantäne (zu Hause).

Sollte der Test **negativ** sein, kann Ihr Kind wieder in die Kita/ den Hort kommen.

Über den rechts angezeigten QR-Code gelangen Sie direkt auf die Website der Kita/ des Hortes, um aktuelle Informationen einzusehen und herunterzuladen.

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen. Im Auftrag Ihrer Kita/Ihres Hortes



Bärbel Greiser und Adrian Einecke

Bereichsleiter Kindertagesbetreuung und Bereichsleiterin Horte Magdeburg

ሓበሬታ ን ወለዲ ፣ ናይ ቕልጡፍ መርመራ ኮሮና ን ህጻናት

ክቡራት ወለዲ ካብ 1 መጋቢት ኣትሒዙ ኹሎም ህጻናት ናብ ኪታ ወይ ናብ መዋዕል ህጻናት ክምለሱ ኢዮም።

ነዚ ኣንዳ ገደደ ዝኸይድ ዘሎ ቁጽሪ ተለክፍቲ ኮሮና ጠጠው ንምባል ህጻናትን መምሃራንን ግደን ቀጻሊ ናይ ኮሮና መርመራ ክገብሩ ኣለዎም።

በዚ ኣት ታሕቲ ተጠቓሱ ዘሎ ሓጺርን ቕልጡፍን ኣገባብ ተመልኪትኩም፣ ቕልጡፍ መርመራ ኮሮና ክትገብሩ ትክእሉ ኢኹም።
(ብ መልክዕ ቪድዮ ኣብዚ ተዘርጊሑ ኣሎ)

<https://www.roche.de/patienten-betroffene/informationen-zu-krankheiten/covid-19/sars-cov-2-rapid-antigen-test-patienten-n/>

ቅድሚ ናይ ፈለማ ናይ ቕልጡፍ መርመራ ኮሮና ምግባርና ምስ ሚንስትራ ትምህርቲ ክንዛራረብ ኢና።

መርመራ ምስ ተዋህብኩም ህጻናትን ኩሎ ግዜ ወይ ሰንበት ምሽት ወይ ካእ ሶኒ ንግሆ ናብ ትምህርቲ ቅድሚ ምምጽኡም ቀጻሊ ክምርመሩ ኣለዎም። ብተወሳኪ ረቡዕ ምሽት ናብ ሓሙስ ዘውግሕ ወይ ከእ ሓሙስ ንግሆ ናብ ትምህርቲ ቅድሚ ምምጽኡም ቀጻሊ ክምርመሩ ይግባእ። ኣብ ሆርት(Hort) መርመራ የለን፣ ኣብ ቤት ትምህርቲ ትራይ ኢዩ መርመራ ዝፍቀድ። ኣቐዲምኩም ግን ሕተቱ።

እቲ ንብረት ኣብ ኪታ ምስ መጻ፣ ብቕልጡፍ ን ወለዲ ክዋሃቦም ኢዩ፣እቲ መርመራ ናይ ኮሮና ኣገዳሲ ኮይኑ ግን ብ ድሊትኩም ኢዩ።

ዝኾነ ሓበሬታ ኣንተ ሃሊኩም ክትውከሱና ትክእሉ ኢኩም፣ ከም ወለዲ መጠን ኣባኻትኩም ምሉእ ምትእምማን ኣሎና። ህጻናት ብዘይ መርመራ ክመጹ ይፍቀዱም ኢዩ።

ሓበሬታ ኣጠቓቕማ

- ቡቲ ዝተዋህቡኩም ዕንጨይቲ መሳሊ ጌርኩም ካብ ክልቲኡ ኣፍንጫኹም ቁሩብ ምራቕ ትወስዱ፣
- ብ ድሕሪኡ ነቲ ዕንጨይቲ መሳሊን 30 ካሊኢት ዝኣክል ኣብቲ ዝተዋህቡኩም ፈሳሲ ኣንዳ ኣንቀሳቐሽኩም ትኣልኩዎ።
- ነቲ ዕንጨይቲ መሳሊ ምስቲ ፈሳሲ ሓውሱዎ ብድሕሪኡ ኣውጽዎ።
- ነቲ ፈሳሲ ኣብቲ ናይ መዕቀኒ ኣንጡቡሉ።
- ብድሕሪኡ ን 15 ደቂቕ ዝኸውን ውጽኢት ክሳብ ዝመጽእ ተጸቦዩ።

ውጽኢት positiv ምስ ዝኸውን

1. ብ ቴለፎን ወይ ኢሜይል(E-Mail) ብ ቕልጡፍ ናብ ቤት ትምህርቲ ክትሕብሩ ኣለኩ።
2. ብተወሳኺ ናይ ገዛኩም ሓኪም ወይ ካእ ኣብ (Fieberzentrum) ካላኣይ መርመራ ክትገብሩ ኣለኩም፣ ክሳብ መልሲ ዝመጸኩም ካብ ገዛ ክትወጹ ኣይፍቀድኩምን ኢዩ።

ውጽኢት negativ ምስ ዝኸውን፣ ህጻናት ከም ልሙድ ናብ ትምህርቲ ክመጹ ኣለዎም።

ን ተወሳኺ ሓበሬታ በዚ ኣብ ታሕቲ ዘሎ ኣቲኹም ምሉእ ሓበሬታ ክትረኽቡ ትክእሉ ኢኹም።

ብሰላም ክትመጹና ብሃንቀውታ ኢና ንጸብ።



Bärbel Greiser und Adrian Einecke
Bereichsleiter Kindertagesbetreuung Magdeburg